

BEDIENUNGSANLEITUNG
Warm/Kalt Massageaufsatz:

(DE)





Warm-/Kalt Massageaufsatz:

Kann nach sportlicher/körperlicher Aktivität zur Linderung von Muskelkater und Steifheit beitragen.
Für Ganzkörpermassage geeignet.

Aufladen des Warm-/Kaltaufsatzes

1. Laden Sie bei der ersten Verwendung den Akku des Warm-/Kaltaufsatzes vollständig auf. Der Aufsatz-Akku benötigt etwa 2 Stunden Ladezeit für etwa 120 Minuten Warm-Funktion oder 30 Minuten Kalt-Funktion.
2. Schalten Sie das Gerät aus, schließen Sie das TYPE-C-Ladekabel an. Die Kontrollleuchte blinkt rot, um anzuzeigen, dass es aufgeladen wird.
3. Wenn die Anzeigeleuchte durchgehend grün leuchtet und das Licht nicht mehr blinkt, ist der Akku vollständig aufgeladen.
4. Das Gerät kann während des Ladevorgangs nicht verwendet werden!

Der Akku kann bis zu 300 Ladezyklen mit voller Kapazität betrieben werden. Danach arbeitet der Akku mit 80 % seiner ursprünglichen Kapazität.

Gebrauchsanweisung für den Warm-/Kaltaufsatz

1. Laden Sie den Warm-/Kaltaufsatz-Akku bei der ersten Verwendung etwa 2 Stunden lang vollständig auf.
2. Es gibt zwei Wärmestufen. Halten Sie die Warmtaste zwei Sekunden lang gedrückt (befindet sich an der Unterseite des Aufsatzes), der Aufsatz schaltet sich in der ersten Wärmestufe ein (ca. 40 °C), die Anzeigeleuchte leuchtet hellgrün. Drücken Sie kurz die Warmtaste, um zur zweiten Wärmestufe (ca. 48 °C) zu gelangen, die Anzeigeleuchte leuchtet rot. Halten Sie die Warmtaste 2 Sekunden lang gedrückt, um zur ersten Wärmestufe zurückzukehren. Halten Sie die Warmtaste erneut 2 Sekunden lang gedrückt, um die Wärme auszuschalten.
3. Halten Sie die Kältetaste (an der Unterseite des Aufsatzes) eine Sekunde lang gedrückt, um den Aufsatz und den Kältemodus einzuschalten (ca. 16 °C). Die Anzeigeleuchte leuchtet grün. Halten Sie die Kältetaste 2 Sekunden lang gedrückt, um den Kältemodus auszuschalten.
4. Wenn sich das Produkt im Kältemodus befindet, drücken Sie lange auf die Warmtaste, um die erste Wärmestufe aufzurufen. Wenn sich das Produkt im Heizmodus befindet, drücken Sie lange auf die Kältetaste und das Produkt wechselt in den Kältemodus.
5. Der Warm-/Kaltaufsatz schaltet sich nach 10 Minuten automatisch ab.
6. Bei schwachem Akku schaltet sich der Warm-/Kaltaufsatz automatisch ab.



Technische Daten - Warm-/Kaltaufsatz

Akkukapazität	800 mAh/3.7V
Ladeschnittstelle	TYPE-C-5V/2A
Ladezeit	ca. 2 Stunden
Akkulaufzeit	Kühlen ca. 30 Minuten Wärme ca. 120 Minuten
Eingangsspannung	DC 5V
Nennleistung	3W
Modus	Wärme 2 Stufen Kühlen 1 Stufe
Wärmetemperatur	Erste Stufe ca. 40 Grad Zweite Stufe ca. 48 Grad
Kühltemperatur	ca. 16 Grad
Produktmaße	45 x 90,3 mm
Produktgewicht	0.1 kg
Automatische Abschaltung	Nach ca. 10 Minuten

Garantieerklärung

Die Firma Donnerberg S.G., Von-Werthern-Str. 4a, 96487 Dörfles-Esbach, Deutschland gewährt auf das Produkt eine Herstellergarantie.

Der Garantiezeitraum beginnt mit dem Zeitpunkt, an dem Sie das Gerät in Empfang genommen haben. Die Garantie wird nur dem Käufer gewährt und ist auf Dritte nicht übertragbar.

Über das gesetzliche Mangelhaftungsrecht hinaus reparieren wir oder tauschen wir auch Geräte aus, deren Mängel nicht anfängliche Mängel sind, sofern sie nicht durch unsachgemäßen Gebrauch verursacht wurden oder unerheblich sind. Die Wahl zwischen Austausch und Reparatur liegt bei uns. Die Garantie wird nur gewährt, wenn der Mangel unverzüglich nach dessen Auftreten angemeldet wird. Nach Ihrer Meldung sendet Ihnen unser Serviceteam einen Reklamationschein zu, der uns die Bearbeitung Ihres Garantiefalls erleichtert. Sie müssen das Antragsformular und die Kopie Ihres Kaufbelegs als Nachweis der Garantie beifügen. Bitte beachten Sie, dass wir Garantiefälle außerhalb der Gewährleistung ohne diesen Reklamationschein nicht bearbeiten müssen.

Kundenservice

Wir haben ein zuverlässiges Kundendienstteam, das sich bemüht, für jedes Problem eine Lösung zu finden. Wenn Sie Fragen oder Bedenken zu den Produkten oder der Garantie haben, zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren:

E-Mail	de.info@donnerberg.net
Telefon	+ 49 89 215 400 980 / + 49 95 619 769 199
Firma Donnerberg Von-Werthern-Str. 4a 96487 Dörfles-Esbach Deutschland	

Elektro- und Elektronikgeräte

Informationen für private Haushalte

Hersteller-Informationen gemäß § 18 Abs. 4 ElektroG (neu)

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte Altgeräten gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreiber haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe

bei Sammelstellen der Vertreiber unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.



5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“

Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

Der Warm-/Kaltaufsatz enthält folgenden Akku:

Batterietyp	Chemisches System
ES 14500 800 mAh 3.7 V	Lithium-Ionen Batterie

Bitte entfernen Sie den Akku nicht selbst innerhalb der Garantiezeit. Dadurch erlischt die Herstellergarantie.

Wenden Sie sich diesbezüglich an unser Kundenservice unter de.info@donnerberg.net.

Am Ende der Produktlebensdauer können Sie den Akku wie beschrieben zum Recycling selbst entsorgen.

Warnhinweis: Vergewissern Sie sich, ob die Batterie ganz entleert ist und ob das Gerät ausgeschaltet ist und der Adapter aus der Steckdose gezogen ist.

1. Entfernen Sie mit einem Schraubendreher oder einer Pinzette die beiden Kunststoffstopfen an der Unterseite des Aufsatzes und lösen Sie dann mit dem Schraubendreher die beiden Schrauben, die sich unter den Kunststoffstopfen befinden.
2. Ziehen Sie die obere Aluminiumabdeckung heraus. Verwenden Sie den Schraubendreher, um die beiden Schrauben an der Unterseite der Abdeckung zu entfernen.
3. Entfernen Sie die Drähte von den Kunststoffanschlüssen.
4. Decken Sie die Zange mit einem weichen Tuch ab und entfernen Sie vorsichtig den Akku.

Hinweis: Tragen Sie aus Sicherheitsgründen Handschuhe.

Sicherheitshinweise zum Akku

Die folgenden Vorsichtsmaßnahmen gelten für alle Produkte, die wiederaufladbare Batterien verwenden, einschließlich Lithium-Ionen-Batterien. Die unsachgemäße Verwendung von Batterien kann durch auslaufende Batterieflüssigkeit, Feuer, Überhitzung oder Explosion zu schweren Verletzungen, Tod und Sachschäden oder Beschädigung des Produkts führen. Freigesetzte Batterieflüssigkeit ist ätzend und kann giftig sein. Sie kann Haut- und Augenverätzungen verursachen und ist beim Verschlucken gesundheitsschädlich. Wenn eine Batterie ausläuft, entfernen Sie alle Batterien, indem Sie die für diese Batterie vorgesehenen Installationsschritte in umgekehrter Reihenfolge ausführen, und achten Sie darauf, dass die ausgelaufene Flüssigkeit nicht mit Ihrer Haut oder Kleidung in Berührung kommt. Wenn Batterieflüssigkeit Haut oder Kleidung berührt, spülen Sie die Haut sofort mit Wasser ab.

Um das Verletzungsrisiko zu verringern und die ordnungsgemäße Leistung Ihres Akkus sicherzustellen:

- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Wenn eine Batterie verschluckt wurde, suchen Sie unverzüglich einen Arzt auf.
- Akkus oder Zellen nicht zerlegen, öffnen oder zerkleinern.
- Batterien keinen mechanischen Stößen aussetzen.
- Ersetzen Sie nur Batterien des gleichen Typs, verwenden Sie niemals verschiedene Batterietypen oder verbrauchte und neue Batterien zusammen. Mischen Sie keine unterschiedlichen Größen, Typen, Hersteller oder Kapazitäten der Batterien innerhalb des Massagegeräts.
- Entfernen Sie die Batterien, wenn das Massagegerät längere Zeit nicht benutzt wird.
- Schließen Sie die Batterie nicht kurz. Bewahren Sie die Batterie nicht in einer Kiste oder einer Schublade auf, wo sie einander kurzschließen oder durch andere Metallgegenstände kurzgeschlossen werden könnten.
- Batterien nicht überladen! Es besteht Explosionsgefahr!
- Werfen Sie den Akku nicht ins Feuer, es besteht Explosionsgefahr.
- Werfen Sie verbrauchte Batterien nicht in den Hausmüll, sondern in den Sondermüll oder bringen Sie sie zu einer ausgewiesenen Batteriesammelstelle.



(Engl)

Instruction Manual Hot/Cold attachment





Hot/Cold attachment

It can be used to relieve muscle soreness and stiffness before and after sport/physical activity. Suitable for full body massage.

Charging the hot/cold attachment

1. When using for the first time, please fully charge the hot/cold attachment battery. The attachment battery will require about 2 hours of charging for about 120 minutes of heating or 30 minutes of cooling.
2. Turn off the device, connect the TYPE-C charging cable, the indicator light turns red and flashes in turn, indicating that the attachment is charging.
3. When the indicator light is solid green and the light is no longer flashing, it means it is fully charged.
4. The device cannot be used while charging!

The battery will operate to its full capacity up to 300 charging cycles. After, the battery will operate at 80% of its initial capacity.

Instructions for use for the hot/cold attachment

1. When using for the first time, please fully charge the hot/cold attachment battery for approximately 2 hours.
2. There are two levels of heat. Press and hold the heating button for two seconds (located

at the bottom of the attachment), the machine will turn on and enter the first heating level (about 40°C), the indicator light will turn light green. Short press the heating button to enter the second heating level (about 48°C), the indicator light will turn red. Press and hold the heating button for 2 seconds to go back to the first heating level. Press and hold the heating button again for 2 seconds to turn off the heat.

3. Press and hold the cooling button (located at the bottom of the attachment) for one second to turn on the device and enter the cooling mode (about 16°C). At this time, the indicator light will turn green. Press and hold the cooling button for 2 seconds to turn off the cooling mode.

4. When the product is in the cooling mode, long press the heating button to enter the first heating level. When the product is in the heating mode, long press the cooling button and the product will enter the cooling mode.

5. The hot/cold attachment will automatically shut off after 10 minutes of continuous use.

6. When the battery is low, the hot/cold attachment will automatically switch off.



● Heating button

● Cooling button

Technical specifications for the hot/cold attachment

Battery capacity	800 mAh/3.7V
Charging interface	TYPE-C-5V/2A
Charging time	Approx. 2 hours
Battery run time	Cooling approx. 30 min Heating approx. 120 min
Input Voltage	DC5V
Rated power	3W
Mode	Heating 2 levels Cooling 1 level
Heating temperature	The first level is approx. 40°C The second level is approx. 48°C
Cooling temperature	Approx. 16°C
Product size	45 x 90.3 mm
Product weight	0.1 kg
Automatic switch off	After approx. 10 minutes

Warranty policy

The company Donnerberg S.G., Von-Werthern-Str. 4a,96487 Dörfles-Esbach, Germany grants a valid manufacturer's warranty for the territory of the European Union and the civil-law defect liability. The warranty starts from the time the device was delivered to the customer. Battery is excluded from this warranty. It is not extended by a previous warranty case. The warranty is granted only to the buyer and is not transferable to third parties.

In addition to the statutory liability for defects, we also repair or replace equipment whose defects are not initial defects unless they are caused by improper use or are insignificant. The choice between replacement and repair is ours. The warranty is only granted if the defect is notified immediately upon its occurrence and is reported. You must include the claim form and the copy of your purchase receipt as the proof of warranty. Please note that we will not process warranty claims without the claim form. Upon notifying our customer service team, we will send you a claim form.

Customer service

We have a reliable customer service team that is committed to providing solutions to any issue you might have. If you have any questions or concerns about the products, warranty or exchange do not hesitate to contact us at:

E-mail	de.info@donnerberg.net
Telephone	+ 49 89 215 400 980 / + 49 95 619 769 199
Company Donnerberg Von-Werthern-Str. 4a 96487 Dörfles-Esbach Germany	

Electric and electronic devices

Information for private households

The Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations 2018 (WEEE) in the United Kingdom contains several requirements concerning the handling of electric and electronic devices as waste. In the following paragraphs, we list the most important requirements for you.

1. Separated recycling of „old devices“

Electric and electronic devices that have become waste are called old devices. Owners of such old devices have to bring these to recycling facilities, where these are handled and recorded separately from urban solid waste. Old devices must not end up in the household refuse. In fact they have to be collected in special collecting and recycling systems.

2. Possibility for disposal of „old devices“

Owners of old devices from private households can dispose these at the public waste disposal authorities or bring them to producer or seller related disposal locations. You can find these disposal locations online: <http://www.recycle-more.co.uk>

3. Privacy information

Old devices often contain private data, especially appliances from data processing and communication equipment, as smartphones or hard discs. In your own interest, please arrange to eliminate all personal and private data from your disposed equipment.

4. Meaning of the symbol „crossed out waste container“

The labelled symbol showing the „crossed out waste container“ on electric and electronic equipment indicates that the concerning equipment has to be disposed separately from urban solid waste.



5. The Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations 2018 (WEEE)

Following the implementation of the Directive 2012/19/EU and its British transportation WEEE Regulations 2018, we as a producer of EEE are registered in the Public register of Electrical and Electronic Equipment Producers. The register is held in England and Wales by the Environment Agency.

Battery safety information

The following precautions apply to all products that use rechargeable batteries, including lithium ion battery. Improper battery use may result in serious injury, death, property damage, or damage to the product as a result of battery fluid leakage, fire, overheating or explosion. Released battery fluid is corrosive and may be toxic. It can cause skin and eye burns, and is harmful if swallowed. If a battery leaks, remove all batteries by reversing the installation steps provided for this battery, being careful to keep the leaked fluid from touching your skin or clothes. If fluid battery contacts skin or clothes, flush skin with water immediately.

To reduce risk of injury and proper performance of your battery:

- Keep batteries out of the reach of children.
- If a battery has been swallowed seek medical attention immediately.
- Do not dismantle, open or shred battery pack or cells.
- Do not subject batteries to mechanical shock.
- Only replace with batteries of the same type, never use different types of batteries together or used batteries with new ones. Do not mix different size, type, manufacture, or capacity within the massager.
- Remove the batteries if the massager will not be used for an extended period of time.
- Do not short-circuit the battery. Do not store the battery in a box or a drawer where it may short-circuit each other or be short-circuited by other metal objects.
- Do not overcharge batteries! There is a risk of explosion!
- Do not short-circuit battery, as there is danger of explosion.
- Do not throw the battery into fire, as there is danger of explosion.
- Do not throw used batteries in the household waste, but in the hazardous waste or take them to designated battery collection points.

